



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

ECE/TRADE/C/WP.7/2006/6
22 August 2006

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ТОРГОВЛЕ

Рабочая группа по сельскохозяйственным стандартам качества
Шестьдесят вторая сессия
Женева, 6-9 ноября 2006 года

Пункт 3 b) предварительной повестки дня

РЕКОМЕНДАЦИЯ ЕЭК ООН ПО ПЕРСИКАМ И НЕКТАРИНАМ

Записка секретариата

Специализированная секция по разработке стандартов на свежие фрукты и овощи предлагает следующий текст Рабочей группе для принятия в качестве новой рекомендации ЕЭК ООН по персикам и нектаринам на одногодичный испытательный период (до ноября 2007 года; этот текст будет вновь рассмотрен на сессии Специализированной секции 2007 года).

Текст опирается на документ TRADE/WP.7/GE.1/2004/25/Add.4 и сессионные документы 2006 года INF.10, INF.11 и INF.16.

СТАНДАРТ ЕЭК ООН FFV-26,

касающийся сбыта и контроля товарного качества

ПЕРСИКОВ И НЕКТАРИНОВ

I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ ПРОДУКТА

Положения настоящего стандарта распространяются на персики и нектарины¹ разновидностей (культурных сортов), полученных от *Prunus persica* Sieb. и Zucc., поставляемые в свежем виде потребителям и не предназначенные для переработки.

Настоящий стандарт охватывает:

- персики с бархатистой кожицей
- нектарины с гладкой кожицей
- персики или нектарины с не отделяющейся от мякоти косточкой ("клингстоун")
- персики или нектарины с отделяющейся косточкой ("фристоун")
- персики или нектарины с белой мякотью
- персики или нектарины с желтой мякотью.

II. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ КАЧЕСТВА

Целью настоящего стандарта является определение требований, касающихся качества персиков и нектаринов на стадии их экспортного контроля после подготовки и упаковки.

A. Минимальные требования

Персики и нектарины всех сортов с учетом особых положений, предусмотренных для каждого сорта и разрешенных допусков, должны быть:

- неповрежденными
- доброкачественными; продукт, подверженный гниению или порче, что делает его не пригодным к употреблению, не допускается

¹ Настоящий текст относится ко всем разновидностям персиков и нектаринов, полученных от *Prunus persica* Sieb. и Zucc., с не отделяющейся от мякоти косточкой ("клингстоун") или отделяющейся косточкой и гладкой или шероховатой кожицей.

- чистыми, практически без заметных следов посторонних веществ
- практически без повреждений, вызванных насекомыми-вредителями
- с нормальной поверхностной влажностью
- без постороннего запаха или привкуса.

~~Персики и нектарины должны быть аккуратно собраны.~~

~~Они должны быть достаточно развитыми и достаточно спелыми.~~

Степень развития и ~~спелости~~ состояние персиков и нектаринов должны быть такими, чтобы они могли:

- выдерживать перевозку, погрузку и разгрузку и
- доставляться к месту назначения в удовлетворительном состоянии.

В.В. Минимальные требования в отношении спелости

Плод должен быть достаточно развитым и достаточно спелым.

Вариант 1: Для удовлетворения данного требования рефрактометрический коэффициент мякоти, измеренный в центральной точке мякоти плода на поперечном срезе, должен составлять не менее 8° по шкале Брикса, а показатель плотности, измеряемый с помощью ударника 8 мм в диаметре (0,5 см²) в двух точках поперечного сечения плода без повреждения кожицы, не должен превышать 6,5 кг².

Вариант 2: Для удовлетворения этого требования рефрактометрический коэффициент мякоти, измеренный в центральной точке мякоти плода на поперечном срезе, должен составлять не менее 8° по шкале Брикса, а показатель плотности, измеряемый с помощью ударника 8 мм в диаметре (0,5 см²) в двух точках поперечного сечения плода без повреждения кожицы, не должен превышать 6,5 кг, за исключением плодов с величиной коэффициента Брикса более 10,5°, в случае которых показатель плотности должен быть менее 8 кг/0,5 см².

² Эти методы описаны в публикации Схемы ОЭСР по применению международных стандартов на фрукты и овощи под названием "Guidance on objective tests to determine quality of fruits and vegetables and dry and dried produce, OECD 2006", которая размещена по адресу <http://www.oecd.org/agr/fv>.

С.В. Классификация

Персики и нектарины разделяются на три сорта, определяемые ниже:

i) Высший сорт

Персики и нектарины этого сорта должны быть высшего качества. ~~По форме, степени развития и окраске они~~ Они должны быть характерны для разновидности. ~~С учетом особенностей района, в котором они выращиваются.~~

Мякоть должна быть абсолютно доброкачественной.

Допускаются только незначительные дефекты кожицы при условии, что они не сказываются на общем внешнем виде, качестве, сохранности и товарном виде продукта в упаковке.

ii) Первый сорт

Персики и нектарины этого сорта должны быть хорошего качества. Они должны иметь свойства и признаки, характерные для разновидности, ~~с учетом особенностей района, в котором они выращиваются.~~

Мякоть должна быть абсолютно доброкачественной.

Следующие незначительные дефекты. Однако допускаются незначительные дефекты формы, развития окраски могут допускаться при условии, что они не сказываются на общем внешнем виде, качестве, сохранности и товарном виде продукта в упаковке:

- незначительный дефект формы
- незначительный дефект развития
- незначительный дефект окраски
- незначительный ожог от воздействия солнца или опрыскивания
- незначительная помятость без изменения цвета мякоти
- незначительные дефекты кожицы, вызванные трением, градом или вредителями, которые не должны превышать
 - одного сантиметра в длину для дефектов продолговатой формы
 - 0,5 см² на общей площади поверхности в случае других дефектов

~~Мякоть должна быть абсолютно доброкачественной.~~

Не допускаются трещины в полости черешка.

~~Трещины у основания черешков не допускаются.~~

~~Однако допускаются незначительные дефекты кожицы при условии, что они не сказываются на общем внешнем виде, качестве, сохранности и товарном виде продуктов в упаковке и их размер не превышает:~~

- ~~— одного сантиметра в длину для дефектов продолговатой формы~~
- ~~— 0,5 см² от общей поверхности для всех других дефектов.~~

iii) Второй сорт

К этому сорту относятся персики и нектарины, которые не могут быть отнесены к более высоким сортам, но отвечают перечисленным выше минимальным требованиям.

Мякоть не должна иметь крупных ~~каких-либо серьезных~~ дефектов.

~~Плоды с трещинами у основания черешков разрешаются только с учетом допуска по качеству.~~

Следующие дефекты ~~кожицы~~ допускаются при условии, что персики и нектарины сохраняют свои основные товарные характеристики с точки зрения качества, сохранности и товарного вида: ~~их размер не превышает:~~

- дефекты по форме
- дефекты развития, включая расколотые косточки при условии, что плод остается закрытым, а его мякоть доброкачественной и не изменившей цвет
- дефекты окраски
- ожоги от воздействия солнца или опрыскивания
- помятость
- дефекты кожицы, вызванные трением, градом или вредителями, которые не должны превышать:
 - двух сантиметров в длину для дефектов продолговатой формы,
 - 0,5 см² на общей площади поверхности для всех других дефектов.

III. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ КАЛИБРОВКИ

Калибровка производится:

- по длине окружности, или
- по диаметру максимального поперечного сечения.

Пережки и нектарины должны распределяться на следующие категории по размеру:

Диаметр	Категория по размеру	Длина линии окружности
90 мм и более	АААА	28 см и более
от 80 мм и более, но менее 90 мм	ААА	от 25 см и более, но менее 28 см
от 73 мм и более, но менее 80 мм	АА	от 23 см и более, но менее 25 см
от 67 мм и более, но менее 73 мм	А	от 21 см и более, но менее 23 см
от 61 мм и более, но менее 67 мм	В	от 19 см и более, но менее 21 см
от 56 мм и более, но менее 61 мм	С	от 17,5 см и более, но менее 19 см
от 51 мм и более, но менее 56 мм	Д	от 16 см и более, но менее 17,5 см ³

Для высшего сорта допускается минимальный размер 17,5 см (длина линии окружности) и 56 мм (диаметр).

— Калибровка обязательна для всех сортов.

Минимальный размер составляет 51 мм в случае калибровки по диаметру.

Для обеспечения однородности по размеру разница между плодами по диаметру в одной упаковке должна не превышать 5 мм.

IV. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ДОПУСКОВ

В каждой упаковке разрешается наличие продукции, не отвечающей требованиям для данного сорта, в пределах допусков, установленных в отношении качества и размеров.

³ В Европейском сообществе с 1 июля по 31 октября не разрешается продажа плодов, относящихся к категории "D", размером менее 56 мм по диаметру и 17,5 см по окружности.

A. Допуски по качеству

i) *Высший сорт*

Допускается наличие 5% по числу или весу персиков или нектаринов, не удовлетворяющих требованиям этого сорта, но отвечающих требованиям первого сорта или, в исключительных случаях, соответствующих допускам, установленным для этого сорта.

ii) *Первый сорт*

Допускается наличие 10% по числу или весу персиков или нектаринов, не удовлетворяющих требованиям этого сорта, но отвечающих требованиям второго сорта или, в исключительных случаях, соответствующих допускам, установленным для этого сорта.

iii) *Второй сорт*

Допускается наличие 10% по числу или весу персиков или нектаринов, не удовлетворяющих ни требованиям этого сорта, ни минимальным требованиям, при этом не допускается наличие ~~плодов~~ продукта с явными признаками гниения, сильно побитых или имеющих другие дефекты, делающие их непригодными к употреблению. Также допускается наличие плодов с трещиной в полости черешка.

B. Допуски по размеру

Для всех сортов допускается наличие ~~в каждой упаковке~~ 10% по числу или весу персиков или нектаринов, ~~размеры которых в пределах 1 см больше или меньше размеров, указанных на упаковке, в случае калибровки по длине окружности и в пределах 3 мм больше или меньше в случае калибровки по диаметру. Однако для плодов низшего сорта эти допуски применяются только к персикам или нектаринам, размером не более чем на 6 мм (по длине окружности) или 2 мм (по диаметру) меньшим по сравнению с~~ предусмотренным минимальным размером.

V. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ТОВАРНОГО ВИДА ПРОДУКЦИИ

A. Однородность

Содержимое каждой упаковки должно быть однородным и состоять только из персиков или нектаринов одного и того же происхождения, разновидности, качества,

степени зрелости и размера; кроме того, окраска плодов высшего сорта должна быть в основном одинаковой.

Видимая часть содержимого упаковки должна соответствовать всему содержимому упаковки.

В. Упаковка

Персики и нектарины должны быть упакованы таким образом, чтобы обеспечивалась их соответствующая сохранность.

Материалы, используемые внутри упаковки, должны быть новыми, чистыми и такого качества, чтобы не вызывать внешнего или внутреннего повреждения продукта. Использование материалов, в частности бумаги или этикеток, с торговыми спецификациями разрешается при условии, что для нанесения текста или наклеивания этикеток используются нетоксичные чернила или клей.

Этикетки, отдельно наклеиваемые на продукты, должны быть такими, чтобы в случае их удаления не оставалось видимых следов клея или повреждений на коже.

В упаковках не должно содержаться никаких посторонних веществ.

С. Товарный вид

Персики и нектарины высшего сорта должны ~~могут~~ быть уложены в один слой с отделением плодов друг от друга.

~~— в небольших упаковках~~

~~— плоды высшего сорта — в один слой. Каждый отдельный плод данной категории должен быть отделен от других плодов.~~

Плоды первого и второго сортов:

~~— в один или два слоя, или~~

~~— не более чем в четыре слоя, если плоды уложены в жесткие гнезда так, чтобы они не лежали на плодах нижнего слоя.~~

VI. ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ МАРКИРОВКИ

На каждой упаковке⁴ четким и нестираемым шрифтом должны наноситься следующие данные, сгруппированные на одной стороне и видимые снаружи:

A. Опознавательные обозначения

Упаковщик)	Наименование и адрес или
и/или)	официально установленное или
грузоотправитель)	принятое кодовое обозначение ⁵ .

B. Вид продукта

- "Персики" или "нектарины", когда содержимое упаковки не видно снаружи
- Цвет мякоти
- Название разновидности (факультативно).

C. Происхождение продукта

- Страна происхождения и, факультативно, район выращивания или национальное, региональное или местное название.

D. Товарные характеристики

- Сорт
- ~~Размер, выраженный минимальным и максимальным диаметром или минимальной и максимальной длиной окружности или в соответствии с категориями по размеру, приведенными в разделе III "Положения, касающиеся калибровки"~~
- Число штук (факультативно).

⁴ Единицы упаковки продукции, расфасованной для прямой продажи потребителю, не подпадают под эти положения в отношении маркировки, а должны соответствовать национальным требованиям. Однако упомянутая маркировка в любом случае должна быть указана на транспортной упаковке, содержащей такие единицы упаковки.

⁵ Национальное законодательство ряда европейских стран требует четкого указания наименования и адреса. Однако в случае применения кодового обозначения необходимо, чтобы отметка "упаковщик и/или грузоотправитель (или сокращение с эквивалентным значением)" была проставлена в непосредственной близости от кодового обозначения.

Е. Официальная пометка о контроле (необязательно)

Опубликован в 1961 году
Пересмотрен в 1994, 2003, 2004 годах
